

※区長（くちょう）のメッセージの一部（いちぶ）を  
やさしい日本語（にほんご）にしました。

みなさん、こんにちは。

墨田区長（すみだくちょう）の山本 亨（やまもと とおる）です。

（1）新型（しんがた）コロナになった人（ひと）の数（かず）  
について

◆5月（がつ）8日（ようか）までに 新型（しんがた）コロナに  
なった人（ひと）は 135人（にん）です。

・入院（にゅういん）している人（ひと）は 62人（にん）です。

・ホテルで 病気（びょうき）を 治（なお）している人（ひと）は  
18人（にん）です。

・家（いえ）で 病気（びょうき）を 治（なお）している人（ひ  
と）は 7人（にん）です。

・退院（たいいん）した人（ひと）、治（なお）った人（ひと）は  
42人（にん）です。

・6人（にん）が 亡（な）くなりました。

◆都立墨東病院（とりつぼくとうびょういん）【江東橋4丁目（こうとうばし4ちょうめ）にある病院（びょういん）】で今（いま）までに48人（にん）が新型（しんがた）コロナになりました。4月（がつ）29日（にち）からは新型（しんがた）コロナになった人（ひと）はいません。

◆山田記念病院（やまだきねんびょういん）【石原2丁目（いしわら2ちょうめ）にある病院（びょういん）】で66人（にん）が新型（しんがた）コロナになっていました。

## （2）特別（とくべつ）定額（ていがく）給付金（きゅうふきん）

日本（にほん）に住（す）んでいる人（ひと）は、1人（ひとり）10万円（じゅうまんえん）もらうことができます。5月

（がつ）20日（はつか）から31日（にち）の間（あいだ）に申請書（しんせいしよ）【お金（かね）をもらうために必要（ひつよう）な紙（かみ）】が届（とど）きます。

もっと知（し）りたいときは、下（した）のURLを見（み）てください。

(URL)

総務省（そうむしょう）：<https://kyufukin.soumu.go.jp/ja-JP/download/>

※下（した）に 外国語（がいこくご）が あります。

日本語（にほんご）、英語（えいご）、中国語（ちゅうごくご）、韓国語（かんこくご）、ベトナム語（ご）、フィリピン語（ご）、ポルトガル語（ご）、スペイン語（ご）、インドネシア語（ご）、タイ語（ご）、ネパール語（ご）

**（3）新型（しんがた）コロナで 仕事（しごと）がない人（ひと）**  
墨田区役所（すみだくやくしょ）で 職員（しょくいん）【区役所（くやくしょ）で 働（はたら）いている人（ひと）】を 手伝（てつだ）う 仕事（しごと）が あります。 新型（しんがた）コロナで 仕事（しごと）がなくなった人（ひと）が 働（はたら）くことができます。 在留資格（ざいりゅうしかく）【外国人（がいこくじん）が日本（にほん）に 住（す）むための 理由（りゆう）】などの 条件（じょうけん）【決（き）まっていること】が あります。 区役所（くやくしょ）に 申（もう）し込（こ）まなければなりません。

もっと 知（し）りたいときは、 下（した）の URL を 見（み）て

ください。

(URL)

[https://www.city.sumida.lg.jp/kuseijoho/jinji\\_kyuyo/shokuinsaiyo/kaikeinendoshokuin/kaikeinendo.html](https://www.city.sumida.lg.jp/kuseijoho/jinji_kyuyo/shokuinsaiyo/kaikeinendoshokuin/kaikeinendo.html)

みんなで がんばりましょう。